24. 198 Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

per. Cholsunowa 14 Moskau, Russland, K-160

18. April 2002 Nr. 7u-K-100225

REHABILITIERUNGSBESCHEINIGUNG

Herr/Frau

Billepp, Gerda

Geburtsjahr und -ort:

1912, Berlin

Staatsangehörigkeit:

deutsch

Volkszugehörigkeit:

deutsch

Vor Inhaftierung wohnhaft:

Berlin Schöneiche, Hauptstr. 58

Letzter Arbeitgeber vor der

Hausfrau

Inhaftierung/beschäftigt als:

Wann inhaftiert:

28. Januar 1950

Wann und durch wen ver-

urteilt/verfolgt:

2. Juni 1950, Militärtribunal der Garnison Halle

Der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strofmaß (Grund und Zu

Nach Art. 58-10 Abs. 2 und 58-12 des Strafgesetzbuches der RSFSR zu 10 Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und

Strafmaß (Grund- und Zu-

satzstrafen):

Arbeitslager mit Konfiszierung des Eigentums.

Datum der Haftentlassung:

keine Angaben vorhanden

Gemäß Art. 3 Pkt. "a" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Frau Gerda Billepp rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Stellv. Leiter der Verwaltung Rehabilitierung der Opfer politischer Verfolgung

[Siegel, Unterschrift]

A.W.Tschitschuga

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

СПРАВКА (о реабилитации)

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

"апреля 2002 г.

№ 7y-K-100225 103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,

Гражданка

Год и место рождения:

Биллепп Герда

1912 г. Берлин

Гражданин какого государства:

Национальность:

Германия

немка

Место жительства до ареста:

г. Берлин, Шенайке,

Гауптштрассе, 58

Место работы и должность

(род занятий) до ареста:

Дата ареста:

домохозяйка

28 января 1950 г.

Когда и каким органом осужден

2 июня 1950 г.

(репрессирован):

Квалификация содеянного

и мера наказания:

военный трибунал гарнизона г. Галле

ст. ст. 58-10, ч.2 и 58-12 УК РСФСР. 10 лет лишения свободы в ИТЛ,

с конфискацией имущества.

сведений нет.

Дата освобождения:

На основании ст. 3, п. «а» Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года гражданка Биллепп Герда реабилитирована.

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих в разрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник отдела реабилитации Главной военной прокуратуры полковник юстиции

А.В. Чичуга